

Événement

À la rencontre du Chili

Régulièrement, à travers le projet Cairns, l'association Scènes obliques invite des artistes de l'autre bout du monde à se confronter au territoire pentu de Belledonne, à rencontrer ses habitants et à créer dans cet environnement montagnard. Dès aujourd'hui et jusqu'en juin 2016, elle vous propose de (re)découvrir le Chili et ses cultures. Cette nouvelle édition de Cairns, inédite dans sa forme, est née d'un voyage: il y a un an, le directeur de l'association Antoine CHOPLIN, a rejoint au Chili Éric LATIL, directeur de l'Espace Paul Jargot, à Crolles, alors ambassadeur du projet *Passeurs de culture*, qui vise à créer un réseau d'acteurs culturels à l'échelle internationale. Il y a rencontré divers artistes, qu'il a eu envie d'inviter sur notre territoire: Eugenio

SALAS OLAVE (sculpteur et peintre), Beatriz PICHÍ MALEN (chanteuse et musicienne), Elicura CHIHUAILAF (auteur). Ceux-ci seront accueillis en résidence en juin. D'ici là, une multitude de petits rendez-vous sont organisés comme autant de possibilités de découverte de la culture mapuche. Ces nouvelles «rencontres internationales de proximité» seront ainsi inaugurées avec l'exposition de Jérôme AUSSIBAL (du 20 novembre au 24 janvier, à l'Espace Aragon, à Villard-Bonnot), dont le travail du bois se rapproche sensiblement de la culture mapuche. Le vernissage, qui sera suivi d'une projection du film *Le bouton de nacre* de Patricio GUZMAN, sera l'occasion de lancer officiellement cette nouvelle édition de Cairns. Le lendemain, un échange autour de la culture mapuche (le



© Henri Legasse

21 novembre, à La Marmite, des Adrets) sera animé par Éric LATIL et Pedro VASQUEZ, enseignant spécialiste de la culture mapuche et président de l'association ECLat (Échanges culturels latino-américains) sur Grenoble. Suivront d'autres rendez-vous: une soirée ciné-scène autour du projet artistique mené par Jérôme AUSSIBAL avec les élèves du lycée Marie Reynoard de Villard-Bonnot et de l'École du paysage de Saint-Ismier (le 1^{er} décembre, à l'Espace Aragon, à Villard-Bonnot);

une performance dansée autour de l'exposition de Jérôme AUSSIBAL par la Cie Lanabel (le 8 décembre, à l'Espace Aragon, à Villard-Bonnot); des lectures musicales, dirigées par le comédien Dominique LAIDET, autour de la littérature chilienne (le 10 janvier, à La Chapelle-du-Bard, le 30 janvier, aux Adrets, le 27 février, au château de Montalieu, le 20 mars, à La Combe-de-Lancey, le 21 mai, à Allevard); ainsi qu'un échange avec Ildo DOS CENTOS sur la nécessaire reconnaissance des peuples indigènes (en avril, à La Marmite, aux Adrets). Autant de rendez-vous tous plus riches les uns que les autres.

De novembre 2015 à janvier 2016, en Belledonne et dans le Grésivaudan. 04 76 71 16 48. Programme complet et détaillé sur: <http://scenes.obliques.free.fr>



Expertise et conseil, rigueur et qualité, réactivité...

CISEPZ, le partenaire de confiance en génie climatique

Acteur de pointe du génie climatique dans notre région, le groupe CISEPZ dispose d'une organisation lui permettant d'intervenir aussi bien sur de gros projets industriels et tertiaires que sur des problématiques d'habitat individuel et petit tertiaire.

Notre société vous propose ainsi des solutions particulièrement innovantes et écologiques en matière de **chauffage, climatisation, ventilation, traitement de l'air** (salles blanches et environnements maîtrisés), **fluides et réseaux, plomberie**, mais aussi des services de **maintenance, d'optimisation et rénovation** de vos équipements... Nous disposons même d'un service conception-réalisation de **salles de bain haut de gamme**, ainsi que d'une équipe "**Dépannage plomberie**" dédiée aux besoins et urgences des particuliers, copropriétés et syndicats immobiliers !

Plus d'informations sur www.cisepz.fr

Industrie & Tertiaire

Habitat

Maintenance

CISEPZ GÉNIE CLIMATIQUE

20 bis rue Guynemer 38100 GRENOBLE
Tél. 04 76 87 10 48 - info@cisepz.fr